

CONSEIL DE LA VILLE DE QUÉBEC

SÉANCE ORDINAIRE

LE LUNDI 19 NOVEMBRE 2018 À 17 HEURES

ORDRE DU JOUR

- 1- Ouverture de la séance
- 2- Adoption de l'ordre du jour
- 3- Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la ville tenue le 5 novembre 2018
- 4- Rapport de monsieur le maire Régis Labeaume sur les décisions prises lors de la séance ordinaire du conseil d'agglomération de Québec tenue le 7 novembre 2018 et dépôt du procès-verbal
- 5- Communications écrites au conseil

AP2018-674 **Dépôt des listes de contrats requis par l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* (RLRQ, c. C-19)**
- 6- Matière nécessitant une consultation publique
- 7- Première partie de la période d'intervention générale des membres du conseil
- 8- Première période de questions des citoyens
- 9- Avis de proposition
 - a) Nouvel avis de proposition

- b) Rapport du comité exécutif sur les avis de proposition

Comité exécutif du 14 novembre 2018

Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Jean-François Gosselin, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 5 novembre 2018, relativement à l'appui à la déclaration de huit cabinets d'opposition visant à demander au gouvernement du Québec la modification de la *Loi sur les cités et villes* afin que soient reconnus les droits des oppositions municipales

DG2018-064 **Rapport du comité exécutif sur l'avis de proposition**

Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Jean-François Gosselin, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 5 novembre 2018, relativement à la possibilité de geler la taxe foncière commerciale dès la prochaine année

FN2018-040 **Rapport du comité exécutif sur l'avis de proposition**

Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Jean Rousseau, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 5 novembre 2018, relatif à la dotation, par la Ville de Québec, d'une commission des services électriques et à l'adoption d'un plan d'enfouissement des fils électriques pour les quartiers centraux et les arrondissements patrimoniaux

IN2018-027 **Rapport du comité exécutif sur l'avis de proposition**

10- Proposition sans préavis

11- Rapports du comité exécutif

- a) Matières relevant de la compétence du conseil de la ville

Comité exécutif du 7 novembre 2018

Culture, patrimoine et relations internationales

CU2018-166 **Appui à la Déclaration des bibliothèques québécoises**

Comité exécutif du 14 novembre 2018

Bureau des grands événements

- BE2018-142 **Entente entre la Ville de Québec et la *Manif d'art*, relative au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Manif d'art 9 – La biennale de Québec*, en 2019**
- BE2018-144 **Entente entre la Ville de Québec et le *Défilé de la Saint-Patrick de Québec*, relative au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Défilé de la Saint-Patrick*, en 2019**

Culture, patrimoine et relations internationales

- CU2018-172 **Dénomination d'un parc – Arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge – District électoral du Plateau**
- CU2018-173 **Dénomination du centre communautaire et sportif municipal situé sur la rue du Pont – Arrondissement de La Cité-Limoilou**

Développement économique et grands projets

- DE2018-240 **Cession de droits par la Ville de Québec à la *Commission de la capitale nationale du Québec* d'un immeuble connu et désigné comme étant une partie des lots 2 074 916, 2 074 533, 2 075 933, 2 074 919 et 2 074 923 du cadastre du Québec – Arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge**

Gestion des immeubles

- GI2018-009 **Autorisation de paiement relativement aux travaux de relocalisation du réseau de *Bell Canada* dans le cadre du projet de réfection du parc Montpellier (PRC2013–532) – Arrondissement de Beauport**

Ingénierie

- IN2018-028 **Prise d'acte du dépôt des rapports annuels sur la gestion de l'eau potable, pour les années 2016 et 2017**

Planification de l'aménagement et de l'environnement

- PA2018-122 **Subvention à la *Commission de la capitale nationale du Québec* pour compléter le montage financier nécessaire à la réalisation du projet de belvédère le long de la côte de Sillery**
- PA2018-148 **Prolongement de la rue Jean-Le Sueur et de l'avenue Saint-David – District électoral de la Chute-Montmorency-Seigneurial – Arrondissement de Beauport**

Ressources humaines

- RH2018-996 **Retraite le 1^{er} décembre 2018 de monsieur André Legault (ID. 128229), directeur général associé à la Direction générale**

- b) Matières à soumettre au conseil d'agglomération

Comité exécutif du 7 novembre 2018

Approvisionnements

- AP2018-696 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour le service d'inspection et d'entretien des habits de combat - 2019 à 2021 (Appel d'offres public 52805)**
- AP2018-701 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement du contrat de soutien pour différentes licences *Oracle* pour la période du 1^{er} janvier au 31 décembre 2019 (Dossier 41559)**

Bureau des grands événements

- BE2018-138 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et le *Carnaval de Québec inc.*, relative au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Carnaval de Québec*, en 2019**

Comité exécutif du 14 novembre 2018

Approvisionnements

- AP2018-679 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour les services d'agents de sécurité pour le Service de police de la Ville de Québec - 2019 à 2021 (Appel d'offres public 52765)**
- AP2018-705 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour l'acquisition d'un système de reconnaissance de plaques d'immatriculation (Appel d'offres public 52466)**
- AP2018-709 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour l'acquisition d'une oeuvre d'art public dans le cadre du *Concours d'oeuvre d'art public - Grand Marché de Québec* (Dossier 52982)**
- AP2018-720 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour la fourniture de vestes pare-balles et de housses - Service de police - 2019 à 2021 (Appel d'offres public 52732)**

Direction générale

- DG2018-060 **Abrogation de la résolution CV-2002-0240 - Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation aux personnes désignées par le *Réseau de transport de la Capitale* à agir comme inspecteurs pour l'application des règlements pris en vertu de l'article 144 de la *Loi sur les sociétés de transport en commun***

Traitement des eaux

- TE2018-020 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adhésion au volet 1 du *Programme pour une protection accrue des sources d'eau potable* du ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques**

Transport et mobilité intelligente

- TM2018-228 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, les modifications aux règles portant sur le stationnement sur le réseau artériel à l'échelle de l'agglomération concernant le boulevard du Versant-Nord - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge**

TM2018-242 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, les modifications aux règles portant sur le stationnement sur le réseau artériel à l'échelle de l'agglomération concernant le boulevard Champlain - quartier Vieux-Québec-Cap-Blanc-Colline parlementaire - district Cap-aux-Diamants**

c) Matières soumises au conseil de la ville par un conseil d'arrondissement

Comité exécutif du 7 novembre 2018

Arrondissement de La Haute-Saint-Charles

A6LS2018-049 **Autorisation de libérer des sommes inutilisées qui sont affectées à des projets terminés admissibles au *Fonds réservé aux fins de parcs, de terrains de jeux et d'espaces naturels* de l'Arrondissement de La Haute-Saint-Charles**

d) Matière prévue à l'ordre du jour supplémentaire

12- Avis de motion et projet de règlement

Comité exécutif du 14 novembre 2018

LS2018-096 **Avis de motion relatif au *Règlement sur la réalisation d'une partie d'une entente entre la Ville et la Commission scolaire de la Capitale relativement à la construction d'un gymnase et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés*, R.V.Q. 2703, et dépôt du projet de règlement**

LS2018-096 **Entente entre la Ville de Québec et la *Commission scolaire de la Capitale*, relative aux conditions et modalités du versement d'une contribution financière de la Ville ainsi qu'aux conditions et modalités d'utilisation du gymnase des Écrivains**

PA2018-138 **Adoption du projet de *Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement à diverses dispositions*, R.V.Q. 2711**

PA2018-138 **Avis de motion relatif au *Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement à diverses dispositions*, R.V.Q. 2711**

13- Adoption des règlements

- A1GT2018-030 ***Règlement modifiant le Règlement sur les nuisances et le Règlement sur l'autorisation à délivrer des constats d'infraction relativement à plusieurs dispositions, R.V.Q. 2550***
- PA2018-155 ***Règlement modifiant le Règlement sur la Commission d'urbanisme et de conservation de Québec relativement au secteur du Plateau centre de Sainte-Foy, R.V.Q. 2689***
- PA2018-144 ***Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement à diverses dispositions, R.V.Q. 2717***
- PA2018-151 ***Règlement modifiant le Règlement sur la Commission d'urbanisme et de conservation de Québec relativement à l'assujettissement de bâtiments à valeur patrimoniale situés dans l'arrondissement de Charlesbourg à la juridiction de la Commission, R.V.Q. 2729***

14- Deuxième période de questions des citoyens

15- Deuxième partie de la période d'intervention générale des membres du conseil

16- Clôture de la séance

Québec, le 16 novembre 2018.

Le greffier de la Ville,

Sylvain Ouellet

SO/id